

SERVICE DES TITRES DE CIRCULATION

**Rapide, facile, agréable...  
Profitons de Monaco à pied !**

**Fast, easy, pleasant...  
Enjoy walking in Monaco!**

**Rapida, Facile, Piacevole...  
Approfittiamo di Monaco a piedi!**

# Monaco Malin

Gouvernement Princier  
PRINCIPAUTÉ DE MONACO

@GvIMonaco www.gouv.mc

**Rapide, facile, agréable...**  
*Profitons de Monaco à pied !*

» **Rapide** : Grâce à ses liaisons publiques mécanisées, la Principauté peut être parcourue à pied sans effort, en moins d'une heure.

» **Respectueux de l'environnement** : Les trajets courts sont les plus polluants et émetteurs de gaz à effet de serre, alors qu'ils sont facilement parcourus à pied ou à vélo.

» **Bon pour la santé** : Il est recommandé de faire au moins une demi-heure de marche par jour.

» **Agréable** : Marcher est le meilleur moyen de (re)découvrir la ville et son patrimoine.

**Fast, easy, pleasant...**  
*Enjoy walking in Monaco!*

» **Fast** : With its public lifts and travelators, the Principality could be effortlessly covered on foot.

» **Environmental** : Short trips are the most polluting and emitting of greenhouse gas whereas they are easily made walking or biking.

» **Healthy** : It's recommended to walk at least 30 minutes per day.

» **Pleasant** : Walk is the best way to enjoy the city.

**Rapida, Facile, Piacevole...**  
*Approfittiamo di Monaco a piedi!*

» **Rapida** : con ai suoi collegamenti pubblici meccanizzati, il Principato può essere visitata a piedi in meno di un'ora senza sforzo.

» **Rispettosi dell'ambiente** : I tragitti brevi sono i più inquinanti ed emettitori di gas a effetto serra, mentre sono facilmente percorsi a piedi o a bici.

» **Bene per la salute** : raccomandato di fare almeno una mezz'ora di marcia al giorno.

» **Piacevole** : Andare è il migliore modo per apprezzare la città ed il suo patrimonio.

**Jardin Exotique**

**Ascenseurs / Lifts / Ascensori**  
av. Pasteur < > bd. du Jardin Exotique  
av. Hector Otto < > Moyenne Corniche  
bd. de Belgique < > bd. du Jardin Exotique  
bd. du Jardin Exotique < > av. Hector Otto  
bd. de Belgique < > av. Crovetto Frères  
av. Prince Pierre < > av. Crovetto Frères

**Escalier / Stair / Scala**  
Salines (des) / Pissarelles (des) / Chemin des Révoires

**Vélo Station / Bike Station / Bici Stazione**  
Station Hôpital

**Fontvieille**

**Ascenseurs / Lifts / Ascensori**  
Centre Cial. Fontvieille < > Place du Canton  
Centre Cial. Fontvieille < > Promenade Honoré II

**Escalators / Escalators / Scale mobili**  
Quai Jean Charles Rey < > Centre Cial. Fontvieille  
Fontvieille < > Place du Canton

**Escalier / Stair / Scala**  
Fontvieille (de) / Canton (du)

**Rue piétonne / pedestrian street / strada pedonale**  
av. des Castelans

**Vélo Station / Bike Station / Bici Stazione**  
Station Fontvieille / Station Gabian

**Le Rocher**

**Ascenseurs / Lifts / Ascensori**  
Chemin des Pêcheurs < > av. Saint Martin

**Escalators / Escalators / Scale mobili**  
Parking des Pêcheurs < > av. Saint Martin

**Escalier / Stair / Scala**  
Ciapaira (de la) / Fort Antoine (du) / Rampe Major

**Rue piétonne / pedestrian street / strada pedonale**  
Rue N.-D de Lorette / Rue Basse / Rue Comte F. Gastaldi  
Rue Emile de Loth / Rue des Fours / Rue de l'Eglise  
Rue de l'Abbaye / Rue Sainte Dévote / Chemin des Pêcheurs /  
Ruelle Ste Barbe / Allée St. Jean-Paul II / Place St. Nicolas /  
Rue de Vedel / Place de la Mairie / Rue Princesse Marie de  
Lorraine / Ruelle Franz / Place du Palais

**Vélo Station / Bike Station / Bici Stazione**  
Station Monaco-Ville

**Les Moneghetti**

**Ascenseurs / Lifts / Ascensori**  
pl. des Bougainvilliers < > bd. Rainier III/Castelleretto  
rue Grimaldi < > pl. des Bougainvilliers  
rue Louis-Aurégia < > bd. Rainier III  
bd. de Belgique/sq. Lamarck < > Gare SNCF  
Gare SNCF < > Pont Ste Dévote/Beausoleil  
Place Ste Dévote < > bd. de Belgique

**Escalators / Escalators / Scale mobili**  
Allée Sauvaigo < > Gare SNCF  
Place Ste Dévote < > Quai de la gare

**Escalier / Stair / Scala**  
Malbousquet / Gabriel-Arnoux / Castelleretto (du) /  
Chemin de la Turbie / Montée de la Rayanna

**Vélo Station / Bike Station / Bici Stazione**  
Station Belgique

**La Condamine**

**Ascenseurs / Lifts / Ascensori**  
rue Grimaldi < > Pl des Bougainvilliers  
bd. Albert 1<sup>er</sup> < > Place d'Armes  
Place Ste Dévote < > bd. de Belgique  
av. Kennedy/av. Ostende < > av. de la Costa  
av. Prince Pierre < > av. Crovetto Frères  
Centre Cial. Fontvieille < > Promenade Honoré II  
Quai Louis II < > bd. Louis II  
rue Princesse Florestine < > rue de Millo

**Escalators / Escalators / Scale mobili**  
Pl. des Bougainvilliers < > rue Grimaldi  
Pl. du Canton < > Promenade Honoré II

**Escalier / Stair / Scala**  
Marché (du) / Sainte Dévote (de) / Costa (de la)

**Rue piétonne / pedestrian street / strada pedonale**  
Allée Lazare Sauvaigo / Promenade Honoré II / Rue de Millo  
Rue Langlé / Rue Princesse Caroline / Rue des Orangers  
Rue Princesse Antoinette

**Vélo Station / Bike Station / Bici Stazione**  
Station Ste. Dévote / Station Louis Notari

**Monte-Carlo**

**Ascenseurs / Lifts / Ascensori**  
av. Kennedy/av. Ostende < > av. de la Costa  
bd. Louis II < > Terrasses du Casino  
av. des Spélugues < > av. de Grande-Bretagne  
av. des Citronniers < > av. de Grande-Bretagne  
av. de Grande-Bretagne < > bd. des Moulins/av. St-Laurent  
av. Saint-Charles < > bd. de France  
av. Princesse Grace < > Place des Moulins  
bd. Princesse Charlotte < > Rue Bel Respiro  
Quai Louis II < > bd. Louis II

**Escalators / Escalators / Scale mobili**  
bd. des Moulins < > av. Saint Michel

**Escalier / Stair / Scala**  
Peirera (de la) / Saint-Michel / Berceau (du) / Gaumates (des)  
Sainte-Cécile / Saint-Charles / Fleurs (des) / F. Médecin  
Inzeria (de l') / Spélugues (des) / Grana

**Vélo Station / Bike Station / Bici Stazione**  
Station bd. des Moulins

**La Rousse**

**Ascenseurs / Lifts / Ascensori**  
bd. du Larvotto < > Descente du Larvotto  
av. Princesse Grace < > bd. du Larvotto/Bd d'Italie

**Escalier / Stair / Scala**  
Ténao (du) / Source Marie (de la)

**Vélo Station / Bike Station / Bici Stazione**  
Station La Rousse / Station les Carmes

**Larvotto**

**Ascenseurs / Lifts / Ascensori**  
av. Princesse Grace < > Place des Moulins  
bd. du Larvotto < > av. Princesse Grace

**Escalier / Stair / Scala**  
Ténao (du)

**Vélo Station / Bike Station / Bici Stazione**  
Station Musée National

**Transports en Commun**  
*Public Transport / Trasporto pubblico*

Préparer votre itinéraire en transport en commun.  
Plus d'infos sur [www.ceparou06.fr](http://www.ceparou06.fr)

**ceparou06**

**LIGNES D'AZUR**

**100** : Nice – Monaco – Menton  
**101** : St. Laurent d'Eze – Monaco – Carnoles  
**Noctam'bus 100** : Nice – Monaco – Menton  
**100X** : Nice – Monaco  
**110** : Nice – Monaco – Menton  
**112** : Nice – Monaco

Plus d'infos sur [www.cg06.fr](http://www.cg06.fr) ou [www.lignesdazur.com](http://www.lignesdazur.com)  
ou au **0800 06 01 06**

**SNCF**

**Gare SNCF Monaco/Monte-Carlo**

Trains TER et Grandes lignes  
Gare ouverte de 5h à 2h.  
Un TER tous les quarts d'heure de 6h30 à 9h30  
et de 16h30 à 19h30\*

\*Plus d'infos sur [www.gares-en-mouvement.com](http://www.gares-en-mouvement.com)  
ou au **36 35** (0,34€/mn)

**Compagnie des Autobus de Monaco**  
*Monaco Bus Company / Compagnia degli Autobus di Monaco*

Monaco-Ville/Le Rocher < **1** > Saint-Roman  
Monaco-Ville/Le Rocher < **2** > Jardin Exotique  
Fontvieille C. Commercial < **3** > Hector Otto  
Fontvieille C. Commercial < **4** > Saint-Roman  
Hôpital < **5** > Larvotto  
Fontvieille C. Commercial < **6** > Larvotto

Larvotto-Condamine- < > Monaco Ville-  
Fontvieille Jardin Exotique-Larvotto

Quai des Etats Unis < > Quai Rainier 1<sup>er</sup>

Plus d'infos sur [www.cam.mc](http://www.cam.mc) ou au **+377 97 70 22 22**

**Zest**

**11** : La Turbie – Beausoleil – Monaco  
**12** : Beausoleil – Monaco  
**13** : Beausoleil – Monaco  
**18** : Menton – Roquebrune – Beausoleil – Monaco  
**21** : Menton – Roquebrune – Monaco

**Lignes régulières à services activables :**  
**B** : Beausoleil – Monaco  
**H** : Beausoleil – Monaco – École Ténao

Plus d'infos sur [www.zestbus.fr](http://www.zestbus.fr) ou au **+33(0)04 93 35 93 60**

SERVICE DES TITRES DE CIRCULATION

**Rapide, facile, agréable...  
Profitons de Monaco à pied !**

**Fast, easy, pleasant...  
Enjoy walking in Monaco!**

**Rapida, Facile, Piacevole...  
Approfittiamo di Monaco a piedi!**

# Monaco Malin

Gouvernement Princier  
PRINCIPAUTÉ DE MONACO

@GvIMonaco www.gouv.mc



# Compagnie des Autobus de Monaco

Monaco Bus Company / Compagnia degli Autobus di Monaco

- Monaco-Ville/Le Rocher < 1 > Saint-Roman
- Monaco-Ville/Le Rocher < 2 > Jardin Exotique
- Fontvieille C. Commercial < 3 > Hector Otto
- Fontvieille C. Commercial < 4 > Saint-Roman
- Hôpital < 5 > Larvotto
- Fontvieille C. Commercial < 6 > Larvotto
- Larvotto-Condamine-Fontvieille < Moon > Monaco Ville-Jardin Exotique-Larvotto
- Quai des Etats Unis < Boat > Quai Rainier 1<sup>er</sup>

Plus d'infos sur [www.cam.mc](http://www.cam.mc) ou au +377 97 70 22 22



## Zest

- 11 : La Turbie – Beausoleil – Monaco
- 12 : Beausoleil – Monaco
- 13 : Beausoleil – Monaco
- 18 : Menton – Roquebrune – Beausoleil – Monaco
- 21 : Menton – Roquebrune – Monaco

### Lignes régulières à services activables :

- B : Beausoleil – Monaco
- H : Beausoleil – Monaco – École Ténao

Plus d'infos sur [www.zestbus.fr](http://www.zestbus.fr) ou au +33(0)04 93 35 93 60



## Légendes / Legends / Legenda

- Ascenseurs accessibles aux vélos**  
Lifts accessible to the bicycles / Ascensori accessibili alle biciclette
- Vélo Station**  
Bike Station / Bici Stazione
- Ascenseurs**  
Lifts / Ascensori
- Escalators**  
Escalators / Scale mobili
- Travelators**  
Travelators / Marciapiedi
- Passage souterrain**  
Underground passage / Passaggio sotterraneo
- Musée ou centres d'intérêts**  
Museum or hobbies / Museo o hobby
- Gare (accès)**  
Railway station (access) / Stazione (accesso)
- Accessible aux personnes handicapées**  
Accessible to the handicapped people  
Accessibile alle persone minorate
- Escaliers**  
Stairs / Scale
- Établissement scolaire**  
School / Scuola
- Rues piétonnes**  
Pedestrian Areas / Vie Pedonali
- Espaces verts et Jardins**  
Green areas and Gardens / Spazi verdi e giardini
- Arrêt de bus**  
Bus stop / Fermata d'autobus
- Interurbains**
- Ligne Soirée/Nuit**
- D** Distributeur automatiques de titres